



IMPRESORA FOTOGRÁFICA HP DESIGNJET

SERIE Z2100

La Designjet de 8 tintas de HP permite producir con facilidad impresiones a color y en blanco y negro de gran formato vívidas y de alto impacto



Colores sorprendentes: Obtenga colores consistentes y precisos con el primer espectrofotómetro incorporado con tecnología i1 Color¹

- **Creación de perfiles ICC simple y automatizada.** El espectrofotómetro incorporado HP con tecnología i1 Color y un flujo de trabajo automatizado brindan simplicidad y fiabilidad para lograr perfiles precisos y una calibración exacta de la impresora. La Solución avanzada de perfiles HP ofrece opciones adicionales para la realización de perfiles y la calibración de su sistema de impresión.
- **Obtenga un color uniforme en todas las impresiones.** Calibre la impresora y comience a producir colores repetibles impresión tras impresión y en diversas impresoras.
- **Cobertura de gama amplia:** Cobertura de hasta el 82% de la escala PANTONE® y total conformidad con los estándares de preimpresión: SWOP, ISO, GRACOL, EUROSCALE, TOYO, FOGRA y 3DAP.

Expresión verdaderamente creativa: Obtenga una calidad vívida y duradera con un sistema de impresión de 8 tintas con las tintas a base de pigmento HP Vivera

- **Cree una impresión duradera:** las tintas a base de pigmento HP 70 Vivera con un sistema de impresión de 8 tintas logran una combinación única de calidad de imagen excelente y uniformidad. Impresiones resistentes al agua resisten a la decoloración durante más de 200 años² en una variedad de medios creativos y especiales para sus fotos, pósteres, presentaciones y mapas.

- **Negros oscuros y vivos sobre papeles mate y brillantes sin cambiar los cartuchos.** El conjunto de tres tintas negras de HP está compuesto por cartuchos de tinta a base de pigmentos HP Vivera negro mate, negro fotográfico y gris suave que permanecen en la impresora todo el tiempo.
- **Obtenga resultados uniformes en una amplia gama de papeles.** Elija a partir de una variedad de medios HP, desde común hasta brillante, incluyendo medios para retroiluminación, banner para interiores y otros papeles disponibles.

Impresión realmente confiable: Imprima con más seguridad gracias a las confiables tecnologías de HP

- **Elimine el ensayo y error con la previsualización del diseño y la orientación en tiempo real.** Olvídense de hacer conjeturas sobre los márgenes. Ahorre tiempo y materiales.
- **Muévase sin esfuerzo a través de la administración de colores y la impresión con la herramienta HP Color Center.**
- **Ahorre tiempo con el software HP Printer Utility** Supervise el estado de las impresoras y los consumibles y obtenga las actualizaciones más recientes.
- **Obtenga calidad continua** con rutinas de servicio automáticas, prácticas y económicas, gracias al mantenimiento proactivo del cabezal de impresión.
- **Obtenga respuestas a sus preguntas.** Consultas sobre configuración de aplicaciones y administración de colores en la punta de sus dedos con el Centro de Conocimiento de HP.

¹ En una impresora de formato grande de inyección de tinta con goteo por demanda de su categoría.

² Clasificación de permanencia de exposición realizada por Wilhelm Imaging Research, Inc. en una serie de medios creativos y especiales de HP. Para obtener más detalles: <http://www.hp.com/go/supplies/printpermanence>

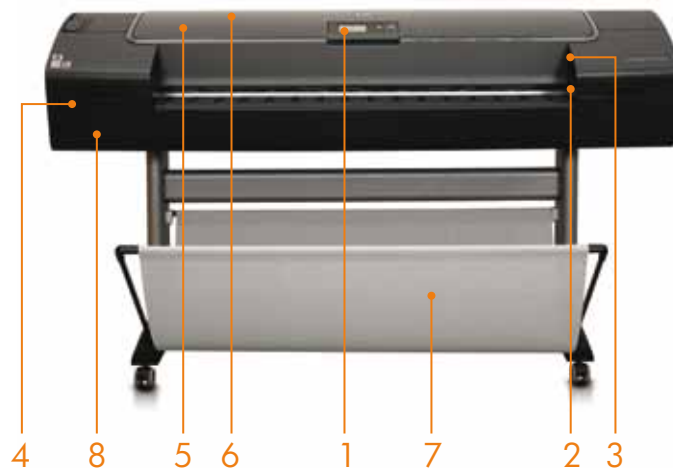


IMPRESORA FOTOGRAFICA HP DESIGNJET

SERIE Z2100

1. Panel LCD frontal y teclas de acceso directo para las alertas de mantenimiento de suministro de tinta y mensajes de impresión.
2. Admite una única hoja de hasta 610 mm de ancho (impresora de 24 pulgadas) o de hasta 1118 mm (impresora de 44 pulgadas)
3. Montado en el carro, el espectrofotómetro incorporado brinda perfiles y calibración de color precisos
4. USB 2.0 de alta velocidad y conexión Ethernet 10/100 BT para TCP/IP en la parte posterior. Ranura libre para conectividad de red adicional con una tarjeta EIO HP Jetdirect
5. La salida posterior admite medios pesados y rígidos de hasta 500 g/m² y con un espesor de hasta 0.8 mm/31.5 mil
6. Alimentación por bobina (ubicada en la parte posterior de la impresora) que admite bobinas de hasta 610 mm de ancho (impresora de 24 pulgadas) o de hasta 1118 mm (impresora de 44 pulgadas) y de 91 m (300 pies) de largo
7. Bandeja para medios*
8. Conjunto de tintas a base de pigmentos HP Vivera con tamaño de gota de 4 y 6 pl para impresiones que resisten a la decoloración por más de 200 años²

*No se incluye en la caja en el modelo de 24 pulgadas para Asia-Pacífico



Accesorios opcionales



El **kit de actualización HP-GL/2 Upgrade** mejora la calidad de la línea y la disponibilidad de la red con la llave de software HP-GL/2. La impresora, en lugar de la computadora, procesa los archivos para una mayor eficiencia operativa. Almacene e imprima archivos desde la cola de impresión e imprima archivos heredados HP-GL/2.



El **HP Advanced Profiling Solution**, con tecnología X-Rite, ofrece un poderoso sistema de administración del color automatizado y efectivo que trabaja de forma fluida con el espectrofotómetro incorporado HP. Permite un flujo de trabajo de calibración y colores administrados sofisticado pero fácil de usar que le ahorra tiempo y dinero y elimina los problemas de los dispositivos de medición fuera de línea. Además, se incluye en la caja un calibrador de monitor.

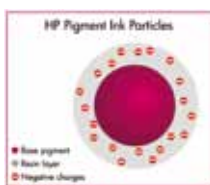


El **EFI Designer Edition 5.1 XL para HP** es un poderoso y rentable sistema de prueba digital que permite un control total sobre las necesidades de pruebas digitales. Juntos, EFI y HP permiten que los diseñadores, fotógrafos y otros profesionales creativos generen con facilidad impresiones con calidad de prueba con detalles nítidos, colores precisos y transiciones tonales suaves.



Los **ejes adicionales de 24 y 44 pulgadas** permiten que los fotógrafos profesionales y los diseñadores gráficos alternen bobinas de medios con facilidad.

Tecnologías principales



Tecnología de encapsulamiento electrostático

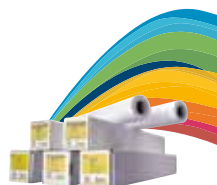
Las **tintas a base de pigmento HP Vivera** ofrecen una excelente calidad de imagen y resistencia a la decoloración en una amplia gama de medios fotográficos y para bellas artes, además de resistencia al agua en una variedad de medios creativos y especiales de HP. La tecnología de encapsulamiento electrostático de propiedad de HP optimiza la química de los pigmentos y las propiedades de la tinta para lograr estabilidad y rendimiento a fin de asegurar una amplia gama de colores, permanencia de la impresión, excelente uniformidad de brillo y una impresión confiable, precisa y uniforme.



El **espectrofotómetro incorporado de HP, con tecnología i1 Color de X-Rite**, está montado sobre el carro de la impresora y revoluciona los flujos de trabajo de color profesionales mediante la automatización de los perfiles de medios. Les permite a los usuarios generar automáticamente perfiles personalizados RGB ICC para sus medios preferidos y brinda medidas precisas para la calibración de la impresora, ofreciendo uniformidad de color impresión tras impresión y en impresoras diferentes. Además, con HP Advanced Profiling Solution, puede editar y modificar los perfiles existentes y crear perfiles CMYK.



El **sistema de impresión de 8 tintas de HP**, creado para la exclusiva tecnología de la fórmula de tinta a base de pigmento HP Vivera y el conjunto de tres cartuchos de tinta negra aseguran un color uniforme y preciso: una herramienta valiosa para diseñadores gráficos y profesionales de preimpresión que necesitan resultados repetibles.



Un **amplio portafolio de medios**: HP ofrece un portafolio de 11 papeles fotográficos, 13 papeles para bellas artes digitales, 4 papeles para prueba, 13 papeles bond y recubiertos y más de 30 otros medios HP. Todos han sido probados con tintas a base de pigmento HP 70 Vivera para ofrecer impresiones uniformes con calidad de museo que cumplen con las exigencias de manejo, exhibición y almacenamiento propias de las impresiones profesionales.

Servicios

El Kit de puesta en marcha HP, el Centro de conocimiento HP y la utilidad HP Easy Printer Care son servicios complementarios ofrecidos por HP para ayudarlo durante la instalación y a través de su flujo de trabajo de impresión. Visite www.hp.com/go/graphic-arts para obtener más detalles. Para servicios optimizados, elija a partir del portafolio de Servicios gráficos profesionales HP, que incluye:

- **Servicios de instalación HP Care Pack:** hacen que sea más fácil poner su impresora en funcionamiento en un tiempo mínimo. Opciones disponibles de instalación independiente y en red.
- **Servicios de posgarantía y HP Care Pack:** reducen el tiempo de inactividad y minimizan el riesgo de costos de reparación no presupuestados. Disponibles extensiones de la garantía de 3 a 5 años. Vea el dorso de la página para encontrar información para pedidos y visite www.hp.com/go/pgs para obtener más detalles sobre todas las opciones.

Diseñada para profesionales



Diseñadores gráficos

- Exprese su creatividad y venda sus ideas con pruebas de concepto y de embalaje de alto impacto a color y en blanco y negro.
- Integre el RIP EFI Designer Edition RIP 5.1 para HP opcional (disponible de HP) para permitir soporte para flujo de trabajo CMYK, PostScript® e impresión de PDF, además de administración precisa de colores spot.

«La máquina crea los perfiles ICC y hace la calibración por usted, dos grandes problemas para los artistas. Esto permite que los medios y las tintas funcionen en conjunto, independientemente del papel utilizado.»

Patrick Morgan, FARM CREATIVE



Pruebas de preimpresión

- Produzca pruebas precisas y estables que responden a los estándares de preimpresión.
- Ahorre tiempo y dinero y reduzca drásticamente su flujo de trabajo gracias a la generación automatizada de perfiles ICC.
- Para lograr una solución de pruebas avanzada, integre un RIP de pruebas comercialmente disponible de los líderes del sector, como CGS, EFI, GMG y Kodak. Estos RIP de preimpresión de primera línea se combinan con la impresora para formar una solución rentable que verifica la conformidad con los colores estándar de impresión de sus pruebas. Visite www.hp.com/go/Z2100/solutions para descubrir los diversos RIP de pruebas que impulsan la serie de impresoras fotográficas HP Designjet Z2100.

«Al combinar el espectrofotómetro i1 Color incorporado con las últimas tecnologías de impresión de las nuevas impresoras fotográficas HP Designjet Z, se han establecido nuevos niveles en materia de impresión de gran formato, brindando nuevos marcos de referencia al sector.»

Francis Lamy, Vicepresidente ejecutivo y CTO de X-Rite



Fotografía comercial

- Cree bellas impresiones a color de gran formato e impresiones para exhibiciones, portafolios y pruebas de revistas en blanco y negro.
- Un botón de calibración de la impresora agregado a Adobe Lightroom® le permite iniciar las herramientas de administración del color de la impresora directamente desde la aplicación, resultado de la estrecha colaboración entre HP y Adobe®.
- Evite la administración del color duplicada usando la Experiencia de impresión mejorada de Adobe Photoshop® CS3 y CS4, desarrollada en conjunto con HP tanto para Mac como para Windows Vista®.

«Las opciones de controlador son maravillosas. Permiten ahorrar una gran cantidad de papel. Antes, habitualmente debíamos duplicar la administración del color o directamente no hacerla.»

Bruce Fraser, autor de Real World Photoshop y Real World Color Management



Exhiba gráfica y pósteres

- Impresione a sus clientes, persuada a sus colegas y comparta conocimiento con más facilidad con espectaculares pósteres y presentaciones duraderas y resistentes al agua.
- Imprima a todo color material de marketing, material de punto de venta y de decoración para ferias y exposiciones, todo con colores uniformes y en una amplia gama de más de 70 medios HP originales, así como en otros medios disponibles comercialmente.
- Cree pósteres de gran formato sorprendentes que transmiten su mensaje a la perfección. Puede utilizar Serif PosterDesigner Pro para HP durante un período de prueba de tres meses con esta impresora.



Imágenes técnicas y mapas

- Produzca renderizaciones y visualizaciones impactantes, impresiones fotográficas realistas, mapas, imágenes satelitales y paneles de presentaciones con calidad, uniformidad y durabilidad superiores.
- Arquitectos, ingenieros, gerentes de obras, diseñadores industriales y especialistas en GIS se benefician con la impresión de imágenes técnicas de alta definición de forma simple, confiable y predecible.
- Disfrute de una calidad de línea y una disponibilidad de red optimizadas con la llave de software HP-GL/2. Este accesorio opcional le permite almacenar y reimprimir archivos desde la cola de impresión e imprimir archivos HP-GL/2 heredados.
- Reimprima archivos HP-GL/2, PPT y PDF en lote fácilmente, con el simple clic de un botón, gracias a HP Instant Printing Utility sin cargo. Reimprima proyectos completos con facilidad simplemente seleccionando el lote que desea imprimir.

IMPRESORA FOTOGRÁFICA HP DESIGNJET

SERIE Z2100

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Velocidad de impresión ^(A)	
Óptimo	15 min/pág en A1/D o hasta 1.6 m ² /hr (17 pies ² /hr) en medios brillantes
Normal	7.9 min/pág en A1/D o hasta 3.5 m ² /hr (38 pies ² /hr) en medios brillantes 4.2 min/pág en A1/D o hasta 6.9 m ² /hr (72 pies ² /hr) en medios recubiertos
Borrador	2 min/pág en A1/D o hasta 13.9 m ² /hr (150 pies ² /hr) en medios recubiertos
Impresión	
Resolución de impresión	Hasta 2400 x 1200 dpi optimizada
Márgenes (Superior x inferior x izquierdo x derecho):	Bobina: 5 x 5 x 5 mm (sangrado completo disponible en medios brillantes/satinados en bobina) Hoja: 5 x 17 x 5 x 5 mm (0.2 x 0.67 x 0.2 x 0.2 pulgadas)
Tecnología	HP Thermal Inkjet
Tipos de tinta	Tintas HP Vivera a base de pigmento
Colores de tinta	8: cian, magenta, amarillo, cian claro, gris claro, magenta claro, negro mate, negro fotográfico
Gota de tinta	4 pl (lc, lm, lg, pk), 6 pl (C, M, Y, mK)
Tamaño del cartucho de tinta	130 ml
Cabezales de impresión	4
Boquillas	2112 por cab. de impr. (2 colores por cab. de impr., 1056 boquillas por color)
Precisión de línea	+/- 0.2% ^(B)
Resistencia a la luz	Aproximadamente 200 años ^(C) de resistencia a la decoloración
Resistencia al agua	Resistencia al agua en varios medios creativos y especiales de HP
Calidad de imagen	
Precisión de color	Mediana < 1.6 dE2000, 95% de los colores < 2.8 dE2000 ^(D)
Estabil. de colores a corto plazo	< 1 dE2000 en menos de 5 minutos ^(E)
Repetibil. de impr. a impresión	Promedio < 0.5 dE2000, 95% de los colores < 1.4 dE2000 ^(E)
Densidad óptica máxima	4 L* min / 2.5 D ^(F)
Medios	
Manejo	Alimentación por hojas, por bobina, cortador automático (corta todos los medios excepto lona)
Tipos	Fotográfico, pruebas, material de impresión para arte, autoadhesivo, banner y carteles, bond y recubierto, película, retroiluminado, malla/textil
Peso	Hasta 500 g/m ² (133 lb)
Tamaño	Modelos de 24 pulgadas: Hojas de 216 x 279 a 610 x 1676 mm (8.5 x 11 a 24 x 66 pulg.); bobinas de 279 a 610 mm (11 a 24 pulg.) Modelos de 44 pulgadas: Hojas de 216 x 279 a 1118 x 1676 mm (8.5 x 11 a 44 x 66 pulg.); bobinas de 279 a 1,118 mm (11 a 44 pulg.)
Espesor	Hasta 0.8 mm (31.5 mil)
Memoria	
	128 MB de memoria estándar, disco duro de 80 GB
Conectividad	
Interfaces (estándar)	1 puerto Fast Ethernet (1000Base-T), un puerto USB 2.0 de alta velocidad certificado, una ranura adicional EIO Jetdirect
Interfaces (opcionales)	Servidores de impresión HP Jetdirect EIO
Idiomas de impresión	HP PCL 3 GUI
	Windows Vista (32 y 64-bits), Windows XP ^(G) Home y Professional (32 and 64-bit), Window Server 2008 y 2003 (32 y 64-bit), OS X v 10.4 y 10.5
Dimensiones (anch. x prof. x alt.)	
Impresora con base ^(H)	Modelos de 24 pulgadas: 1262 x 690 x 1047 mm (49.7 x 27.2 x 41.2 pulg.) Modelos de 44 pulgadas: 1770 x 690 x 1047 mm (69.7 x 27.2 x 41.2 pulg.)
Envío	Modelos de 24 pulgadas: 1470 x 780 x 740 mm (57.8 x 30.7 x 29.1 pulg.) (NA, LAR, EMEA) 1660 x 770 x 590 mm (65.3 x 30.3 x 23.2 pulg.) (AP) Modelos de 44 pulgadas: 1965 x 780 x 780 mm (77.3 x 30.7 x 30.7 pulg.)
Peso	
Impresora con base ^(H)	Modelos de 24 pulgadas: 65 kg (64.86 kg) Modelos de 44 pulgadas: 86 kg (85.73 kg)
Envío	Modelos de 24 pulgadas: 102 kg (225 lb) (NA, LAR, EMEA); 88.5 kg (195) (AP) Modelos de 44 pulgadas: 123 kg (122.92 kg)
Contenido de la caja	
	Impresora fotográfica HP Designjet Z2100, eje, cabezales de impresión (4 x 2 colores), cartucho de tinta inicial (x8), bobina de medios HP original, base ^(H) , bandeja trasera, kit adaptador (3 pulg.) para eje (x2), guía de referencia rápida, póster de configuración, cable USB, cable de alimentación, Kit de puesta en marcha HP que incluye software de la impresora
Variaciones ambientales	
Temperatura operativa	5 a 40° C (41 a 104° F)
Temp. operativa recomendada	15 a 35° C (59 a 95° F)
Temperatura de almacenamiento	-25 a 55° C (-13 a 131° F)
Humedad de operación recom.	20 a 80% HR
Humedad de almacenamiento	0 a 95% HR
Acústica	
Presión de sonido, activa	49 dB(A)
Presión de sonido, en espera	29 dB(A)
Potencia de sonido, activa	6.5 B(A)
Potencia de sonido, en espera	4.4 B(A)
Consumo de energía	
Máxima	200 watts
Requisitos de alimentación	Voltaje de entrada (variación automática): 100 a 240 VCA (+/- 10%), 50/60 Hz (+/- 3 Hz), 2 A máx.
Certificación	
Seguridad	Cumple con IEC 60950-1, cumple con EU LVD y EN 60950-1, certificado por CSA para Canadá y EUA, IRAM de Argentina, PSB de Singapur, GOST de Rusia, CCIB de China, BSMI de Taiwán
Electromagnética	Compatibilidad para productos Clase B: UE (Directiva EMC), USA (reglas FCC), Canadá (DoC), Australia (ACA), Nueva Zelanda (MoC), China (CCC), Japón (VCCI), Corea (MIC) y Taiwán (BSMI)
Modelos ENERGY STAR ^(I) certificados	Consulte: http://www.hp.com/go/energystar
Garantía	
	Garantía limitada de un año para hardware

INFORMACIÓN PARA PEDIDOS

Producto	
Q6675C	Impresora fotográfica HP Designjet Z2100 (24 pulgadas)
Q6677C	Impresora fotográfica HP Designjet Z2100 (44 pulgadas)
Accesorios	
Q6692B	Llave de software HP-GL/2
Q6695A	Software HP Advanced Profiling Solution
Q6701A	Software HP Advanced Profiling Solution AP
Q6643D	EFI Designer Edition 5.1 RIP para HP (XL) Internacional
Q6644D	EFI Designer Edition 5.1 RIP para HP (XL) Japón
CN088A	Serif PosterDesigner Pro para HP
Q6663A	Base para HP Designjet Z2100 y Z3x00 de 24 pulg.(sólo AP)
Q6700A	Eje para HP Designjet Z2100 y Z3x00 24 pulg.
Q6699A	Eje para HP Designjet Z2100 y Z3x00 44 pulg. para Gráfica
Cabezales de impresión	
C9404A	HP 70 Cabezal de Impresión Negro Mate y Cian
C9405A	HP 70 Cabezal de Impresión Magenta Claro y Cian Claro
C9406A	HP 70 Cabezal de Impresión Magenta y Amarillo
C9407A	HP 70 Cabezal de Impresión Negro Fotográfico y Gris Claro
Cartuchos de tinta	
C9448A	HP 70 Cartucho de Tinta Negro Mate 130 ml
C9449A	HP 70 Cartucho de Tinta Negro Fotográfico 130 ml
C9451A	HP 70 Cartucho de Tinta Gris Claro 130 ml
C9452A	HP 70 Cartucho de Tinta Cian 130 ml
C9453A	HP 70 Cartucho de Tinta Magenta 130 ml
C9454A	HP 70 Cartucho de Tinta Amarillo 130 ml
C9455A	HP 70 Cartucho de Tinta Magenta Claro 130 ml
C9390A	HP 70 Cartucho de Tinta Cian Claro 130 ml
Paquetes con dos cartuchos de tinta	
CB339A	HP 70 2 Cartuchos de Tinta Negros Mate 130 ml
CB340A	HP 70 2 Cartuchos de Tinta Negros Fotográficos 130 ml
CB342A	HP 70 2 Cartuchos de Tinta Gris Claro 130 ml
CB343A	HP 70 2 Cartuchos de Tinta Cian 130 ml
CB344A	HP 70 2 Cartuchos de Tinta Magenta 130 ml
CB345A	HP 70 2 Cartuchos de Tinta Amarillos 130 ml
CB346A	HP 70 2 Cartuchos de Tinta Magenta Claro 130 ml
CB351A	HP 70 2 Cartuchos de Tinta Cian Claro 130 ml
Medios	
Q7991A	Papel Fotográfico de Alto Brillo de Secado Instantáneo HP Premium, 10.3 mil, 260 g/m ² , 61 cm x 22.9 m (24 pulgadas x 75 pies)
Q7992A	Papel Fotográfico Satinado de Secado Instantáneo HP Premium, 10.3 mil, 260 g/m ² , 61 cm x 22.9 m (24 pulgadas x 75 pies)
Q6626A	Papel Mate de Gramaje Extra HP Súper Heavyweight Plus, 10.2 mil, 210 g/m ² , 61 cm x 30.5 m (24 pulgadas x 100 pies)
C6029C	Papel recubierto de gramaje extra HP 24 pulgadas. x 100 pies/610 mm x 30.5 m
C6775A	Vinilo Autoadhesivo HP Colorfast, 6.2 mil, 328 g/m ² , 91.4 cm x 12.2 m (36 pulgadas x 40 pies)
Q1898B	Lona opaca HP de 914 mm x 15 m
C6787A	Banners HP con Tyvek ^(J) de 914 mm x 15 m
Q7973A	Papel Litográfico Mate para Imágenes Realistas HP, 13 mil, 270 g/m ² , 91.4 cm x 30.5 m (36 pulgadas x 100 pies)
Servicio y soporte	
UF028FA/PE	Servicio HP de post-garantía por 1 año, respuesta al siguiente día hábil
UF017A/E	HP Care Pack, respuesta al siguiente día hábil, 3 años
UF018A/E	HP Care Pack, respuesta al siguiente día hábil, 4 años
UF019A/E	HP Care Pack, respuesta al siguiente día hábil, 5 años
H7604A/E	Servicio de instalación HP Care Pack
H4513A/E	HP Care Pack, instalación en el local con configuración de red

Para ver otros sustratos de medios de gran formato y tamaño HP, visítenos en línea en: www.hp.com/go/designjet/supplies

- (A) Tiempo de impresión mecánica. Medido en un modelo de 44 pulgadas.
(B) ±0.2% de la longitud especificada del vector o ±0.1 mm (la que sea mayor) a 23° C (73° F), 50-60% de humedad relativa, sobre material de impresión E/A0 en modo Óptimo o Normal con alimentación de película mate HP con bobina
(C) Despliegue la clasificación de permanencia de Wilhelm Imaging Research, Inc. sobre una variedad de medios creativos y especiales de HP. Vea www.hp.com/go/supplies/printpermanence
(D) Precisión colorimétrica absoluta ICC sobre papel mate HP Proofing
(E) Con papel fotográfico satinado de secado instantáneo HP Premium, justo después de la calibración
(F) Con papel fotográfico brillante de secado instantáneo HP Premium
(G) En el Pacífico asiático la base no se incluye en la caja del modelo de 24 pulgadas.

Para obtener más información, visite nuestro sitio web en:
www.hp.com/go/designjetZ2100

© Copyright 2006, 2007, 2009 Hewlett-Packard Development Company, LP. La información que contiene este documento está sujeta a cambios sin previo aviso. Las únicas garantías para los productos y servicios HP se establecen en las declaraciones de garantía expresas que acompañan a dichos productos y servicios. Ninguna información contenida en este documento debe interpretarse como una garantía adicional. HP no se responsabiliza por errores técnicos o de edición ni por omisiones contenidas en el presente documento. Windows y Windows XP son marcas registradas en los Estados Unidos de Microsoft Corporation. ENERGY STAR y la marca ENERGY STAR son marcas registradas en los EE.UU. Adobe, PostScript y Adobe Lightroom y PostScript son marcas comerciales de Adobe Systems Incorporated. PANTONE y otras marcas comerciales Pantone, Inc. son propiedad de Pantone, Inc. Los colores PANTONE mostrados aquí pueden no corresponderse con los estándares PANTONE identificados. Consulte las publicaciones de PANTONE Color para obtener colores precisos.

4AA0-62455PL, diciembre de 2009

